

GLANCE, SAPHIRE, PURE X, RADIANT X, RADIANT R, ULTRITE R, ULTRITE B

STANDARDS AND CERTIFICATES

These products meet the requirements of Regulation (UE) 2016/425 of the European Parliament and of the Council on personal protective equipment and Regulation (UE) 2023/988 of the European Parliament and of the Council on general product safety and EN ISO 16321-1: Eye and face protection for work use.

WARNING

- These Products are impact resistant but not unbreakable. Clean and inspect regularly. Pitted or scratched lenses reduce vision. If the product is damaged or the lens is scratched it must be taken out of use and replaced.
- The frame, when in contact with the skin, may cause an allergic reaction to susceptible individuals; if this is the case seek medical help.
- Always make sure that the glasses are suitable for your application. If in doubt consult your safety officer.

STORAGE AND TRANSPORTATION

Keep the product in its package in a dry clean place, out of direct sunlight, heat sources and away from petrol and solvent vapours. Do not store the product at temperatures beyond the range of -5°C to +55°C or at relative humidity exceeding 80 %. Product life-time is 5 years from the date of manufacture. Under normal circumstances the product should provide sufficient protection for 12 months, however the lifetime depends on the conditions of use and the conditions of the working environment. If the product is damaged during use, immediately leave the premises and inspect it. The original packaging is suitable for transporting the product within the entire European Union.

CLEANING INSTRUCTIONS

It is recommended to clean the product after each use. Clean at a room temperature with a clean cloth dampened with a mild solution of water and detergent. When cleaning, do not use hot water, petrol, degreasing liquids, organic solvents or abrasive cleaning agents.

FIELDS OF USE

These products provide protection as defined in the technical specification. These products have been designed only for protection against high speed particles of low energy.

Caution:

Protection against high speed particles at extreme temperature (-5°C to +55°C) is required then the selected eye-protector should be marked with the letter T immediately after the impact letter, i.e. CT, DT or ET. If the impact letter is not followed by the letter T then the eye protector may only be used against high speed particles at room temperature.

Limitation:

- Do not use this product for protection against any hazards other than those described in the technical specifications (see below).
- Glasses providing protection against high speed particles, worn over standard optical/hybrid spectacles, may transmit impacts, thus creating dangerous conditions for the user.

MARKING

Marking:
Manufacturer ID AR
Scales/nंबर (filtry/solny) UL 1.2 – clear visor with UV filter

Optical class 1 (the highest optical class)
Symbol for mechanical strength CT
(impact resistant to fast flying particles up to 45 m/s at extreme temperatures -5C to +55C)

Anti-fog symbol N
Anti-scratch protection symbol K

Temple marking:
Manufacturer ID AR
EN ISO 16321-1
Symbol for mechanical strength CT

Marking CE
Model marking Saphire, Glance, PURE X, RADIANT R, RADIANT X, ULTRITE G, ULTRITE R, ULTRITE B

Manufacturer:
ARDON s.r.o., tř. Kosmonautů 1221/2a, 779 00 Olomouc, Czech Republic.
Tel./ fax: +420 581 250 072 / +420 581 259 071
E-mail: report@ardon.cz
Declaration of Conformity for download at www.ardon.cz

WARNING

Packaging: The plastic bag, paper box and tag are not toys. Keep them out of the reach of children, mentally handicapped persons and animals to avoid the risk of possible suffocation from covering the respiratory tract, injury from sharp edges of the packaging during handling, or the risk of ingestion or inhalation of the packaging. The above packaging is recyclable. After unpacking the product, dispose of the packaging in accordance with local waste management regulations.
Product disposal: At the end of the product's life cycle, dispose of the product in accordance with local waste management regulations.
Email address for making complaints about product safety:report@ardon.cz

GLANCE, SAPHIRE, PURE X, RADIANT X, RADIANT R, C ULTRITE G, ULTRITE R, ULTRITE B

NORMEN UND ZERTIFIKATE

Diese Produkte erfüllen die Anforderungen der Verordnung (UE) 2016/425 des Europäischen Parlaments und des Rates über persönliche Schutzausrüstungen und der Verordnung (UE) 2023/988 des Europäischen Parlaments und des Rates über die allgemeine Produktsicherheit sowie der EN ISO 16321-1: Augen- und Gesichtsschutz bei der Arbeit.

WINHWEISE

1) Die Produkte sind aufprallwiderstandsfähig, jedoch nicht unzerbrechlich. Sie müssen regelmäßig gereinigt und untersucht werden. Dellen oder Kratzer in den Schutzgläsern beeinträchtigen die Sicht. Beschädigte Produkte oder Produkte mit Kratzern in den Schutzgläsern müssen ausgetauscht und ersetzt werden. Das Produkt darf nicht repariert werden.
2) Der Rahmen kann bei empfindlichen Personen bei Hautkontakt allergische Reaktionen hervorrufen. In einem solchen Fall muss ärztliche Hilfe aufgesucht werden.
3) Es muss stets sichergestellt werden, dass der Augenschutz für die entsprechende Applikation geeignet ist. Werden Sie sich bitte bei Unklarheiten in dieser Hinsicht an einen Sicherheitstechniker.

LAGERUNG UND TRANSPORT

Das Produkt ist in der Verpackung an einem trockenen, sauberen Ort ohne direkte Sonneneinstrahlung, direkte Einstrahlung von Heizquellen, Einwirkung von Benzindunst oder Lösungsmittelverdunstungen zu lagern. Das Produkt darf nicht bei Temperaturen außerhalb einer Reichweite von -5°C bis +55°C oder bei einer höheren relativen Luftfeuchtigkeit als 80% gelagert werden. Die Lebensdauer des Produkts beträgt 5 Jahre ab dem Herstellungsdatum. Unter normalen Umständen sollte das Produkt einen ausreichenden Schutz für 12 Monate bieten, die Lebensdauer hängt jedoch von den Einsatzbedingungen und den Bedingungen der Arbeitsumgebung ab. Verlassen Sie bei Beschädigung des Produkts während seiner Verwendung sofort den Bereich der Anwendung und untersuchen Sie es. Die Originalverpackung ist innerhalb der gesamten Europäischen Union zum Transport des Produkts geeignet.

ANWEISUNGEN ZUR REINIGUNG

Es wird empfohlen, das Produkt nach jeder Anwendung zu reinigen. Die Reinigung erfolgt bei Zimmertemperatur mit einem sauberen Lappen, der mit einer leichten Zugabe Aufprallwiderstandsfähigkeit wurde. Zur Reinigung dürfen kein heißes Wasser, kein Benzin, keine entfeuchtenden Flüssigkeiten, keine organischen Lösungsmittel sowie keine abrasiven Reinigungsmittel verwendet werden.

VERWENDUNGSZWECK

Die Produkte gewährleisten den in der technischen Spezifikation angeführten Schutz. Sie sind lediglich zum Schutz vor sich mit hoher Geschwindigkeit mit niedriger Energie bewegendem Teilchen bestimmt.

Anmerkung:

Ist ein Schutz gegen Teilchen mit hoher Geschwindigkeit unter extremen Temperaturen erforderlich (-5°C bis +55°C), sollte ein mit dem Buchstaben J gleich hinter dem für die Aufprallwiderstandsfähigkeit stehenden Buchstaben gekennzeichnete Augenschutz gewählt werden, d.h. CT, DT oder ET. Folgt auf den für die Aufprallwiderstandsfähigkeit stehenden Buchstaben kein T, darf der Augenschutz nur gegen Teilchen mit hoher Geschwindigkeit bei Zimmertemperatur verwendet werden.

Einschränkungen:

- Verwenden Sie das Produkt nicht zum Schutz vor anderen Risiken, als den in der technischen Spezifikation angeführten (siehe weiter unten).
- Ein gegen Teilchen mit hoher Geschwindigkeit über eine standardmäßige Brille getragener Augenschutz kann Stöße übertragen und so für seinen Träger eine Gefährdung darstellen.

MARKIERUNGEN

Markierung der Schutzgläser:
Hersteller-ID AR
Schattierungsnummer (nur Filter) UL 1.2 – klares Visier mit UV-Filter

Optische Klasse 1 (höchste optische Klasse)
Symbol der mechanischen Festigkeit CT
(schlagfest gegen schnell fliegende Partikel bis zu 45 m/s bei extremen Temperaturen -5C bis +55C)

Anti-Scratch-Symbol N
Symbol für Kratzschutz K

Seitenmarkierungen:

Hersteller-ID AR
Nummernummer EN ISO 16321-1
Symbol der mechanischen Festigkeit CT

Kenntzeichnung CE
Markierungsmodell Saphire, Glance, PURE X, RADIANT R, RADIANT X, ULTRITE G, ULTRITE R, ULTRITE B

Hersteller:
ARDON s.r.o., tř. Kosmonautů 1221/2a, 779 00 Olomouc, Czech Republic.
Tel./ fax: +420 581 250 072 / +420 581 259 071
E-mail: report@ardon.cz
Konformitätserklärung zum Herunterladen unter www.ardon.cz

WARNING

Verpackung: Plastikbeutel, Pappkarton und Anhänger sind kein Spielzeug. Bewahren Sie sie außerhalb der Reichweite von Kindern, geistig behinderten Personen und Tieren auf, um das Risiko einer möglichen Erstickung durch Abdecken der Atemwege, Verletzungen durch scharfe Kanten der Verpackung während der Handhabung oder das Risiko des Verschluckens oder Einatmens der Verpackung zu vermeiden. Die oben genannte Verpackung ist recycelbar. Entsorgen Sie die Verpackung nach dem Auspacken des Produkts gemäß den örtlichen Abfallentsorgungsvorschriften.
Beseitigung des Produkts: Entsorgen Sie das Produkt am Ende seines Lebenszyklus in Übereinstimmung mit den örtlichen Abfallentsorgungsvorschriften.
E-Mail-Adresse für Beschwerden über die Produktsicherheit:report@ardon.cz

GLANCE, SAPHIRE, PURE X, RADIANT X, RADIANT R, ULTRITE G, ULTRITE R, ULTRITE B

NORMES ET ATTESTATIONS

Ces produits sont conformes aux exigences du règlement (UE) 2016/425 du Parlement européen et du Conseil relatif à l'équipement de protection personnelle et de la réglementation (UE) 2023/988 du Parlement européen et du Conseil relatif à la sécurité générale des produits, ainsi qu'à la norme EN ISO 16321-1: Protection des yeux et du visage pour le travail.

AVERTISSEMENT

- Ces produits sont résistants aux chocs, mais ne sont pas incassables. Nettoyiez-les et contrôlez-les régulièrement. Des lunettes avec des fissures ou des rayures diminuent la transparence. Si la produit est endommagé ou a des lunettes rayées, il doit être mis à l'écart et remplacé. N'essayez pas de réparer le produit.
- La monture peut entraîner lors du contact avec l'épiderme une réaction allergique chez les personnes sensibles. Dans ce cas, allez chercher une aide médicale.
- Assurez-vous toujours que les lunettes sont adaptées à votre application. Si vous n'en êtes pas sûr, prenez conseil avec un technicien de sécurité.

ENTREPOSAGE ET TRANSPORT

Le produit doit être entreposé dans son emballage dans un endroit sec, propre, hors de la lumière directe du soleil, dune source de température élevée et d'une émanation d'essence et de solvants. N'entreposez pas le produit à des températures hors d'une étendue comprise entre -5°C et +55°C ou à une humidité relative supérieure à 80 %. La durée de vie du produit est de 5 ans à compter de la date de fabrication. Dans des circonstances normales, le produit devrait fournir une protection suffisante pendant 12 mois, mais la durée de vie dépend des conditions d'utilisation et de l'environnement.
Si le produit est endommagé en cours d'utilisation, quittez immédiatement la pièce et inspectez-le. L'emballage d'origine est adapté au transport du produit dans l'Union européenne.

INSTRUCTIONS DE NETTOYAGE

Un nettoyage est recommandé après chaque utilisation. Procédez au nettoyage à la température ambiante avec un tissu propre, humidifié par une solution d'eau et de savon faiblement concentrée. N'utilisez pas d'eau chaude, d'essence, de liquide de dégraissage, de solvants organiques ou de produit abrasif pour le nettoyage.

UTILISATION DÉTERMINÉE

Ces produits fournissent la protection mentionnée dans les spécifications techniques. Ces produits ne sont destinés qu'à la protection contre les particules se déplaçant à une vitesse élevée et à basse énergie.

Remarque:

Il est recommandé une protection contre des particules à vitesse élevée à des températures extrêmes (-5°C à +55°C), le protecteur d'yeux désigné par la lettre T suivant immédiatement la lettre de résistance au choc, c'est-à-dire CT, DT ou ET, devrait alors être sélectionné. Si la lettre T ne suit pas la lettre de résistance au choc, le protecteur d'yeux ne peut alors être employé que contre des particules à vitesse élevée à température ambiante.

Limitations:

- N'utilisez pas ce produit pour la protection contre d'autres risques que ceux mentionnés dans les spécifications techniques (voir ci-après).
- Les lunettes peuvent contre les particules à vitesse élevée portés à travers des lunettes standards peuvent transmettre les chocs et représenter ainsi un danger pour leurs utilisateurs.

DÉSIGNATION

Désignation des lunettes:
ID du fabricant AR
Numéro de teinte (filtry/solny) UL 1.2 – visière transparente et filtre UV

Glasce optique 1 (classe optique la plus haute)
Symbole de résistance mécanique CT
Résistant à l'impact de particules volant rapidement jusqu'à 45 m/s à des températures extrêmes de -5°C à +55°C
Symbole anti-buée N
Symbole de protection anti-rayures K

Désignation des côtés:

ID du fabricant AR
Numéro de norme EN ISO 16321-1
Symbole de résistance mécanique CT

Marquage CE
Modèle de marquage Saphire, Glance, PURE X, RADIANT R, RADIANT X, ULTRITE G, ULTRITE R, ULTRITE B

Producteur:

ARDON s.r.o., tř. Kosmonautů 1221/2a, 779 00 Olomouc, Czech Republic.
Tel./ fax: +420 581 250 072 / +420 581 259 071
E-mail: report@ardon.cz
Déclaration de conformité à télécharger sur www.ardon.cz

AVERTISSEMENT

Průhlédněte le ec se na plastiku, la boîte en papier et l'étiquette ne sont pas des jouets. Tenez-les hors de portée des enfants, des personnes souffrant d'un handicap mental et des animaux afin d'éviter tout risque d'asphyxie par recouvrement des voies respiratoires, de blessure par les bords tranchants de l'emballage lors de la manipulation, ou tout risque d'ingestion ou d'inhalation de l'emballage. L'emballage ci-dessus est recyclable. Après avoir déballé le produit, éliminez l'emballage conformément aux réglementations locales en matière de gestion des déchets.
Élimination du produit : Éliminez le produit à la fin de son cycle de vie conformément aux réglementations locales en matière de gestion des déchets.
Adresse électronique pour les réclamations relatives à la sécurité des produits:report@ardon.cz

GLANCE, SAPHIRE, PURE X, RADIANT X, RADIANT R, ULTRITE G, ULTRITE R, ULTRITE B

NORMY A OSVĚDČENÍ

Tyto výrobky splňují požadavky nařízení Evropského parlamentu a Rady (UE) 2016/425 osobních ochranných prostředků a Nařízení Evropského Parlamentu a Rady (UE) 2023/988, o obecné bezpečnosti výrobků a normy EN ISO 16321-1: Ochrana očí a obličej pro pracovní podmínky. Dokladem o posouzení shody s touto normou je označení CE na výrobu.

UPOZORNĚNÍ

- Tyto výrobky odolávají nárazům, ale nejsou nerozbitné. Pravidelně je čistěte a prohlížejte. Zorníky s drápkami nebo škrábanci snižují průhlednost. Pokud je výrobek poškozen nebo má poškřabávaný zorník, musí se vyjádřit a nahradit. Výrobek se nepokoušejte opravovat.
- Rámček může při styku s pokožkou způsobit u citlivých jedinců alergickou reakci. V takovém případě vyhledejte lékařskou pomoc.
- Vždy se ujistěte, že brýle jsou vhodné pro vaši aplikaci. Pokud si nejste tímto jisti, poraďte se s bezpečnostním technikem.

SKLADOVÁNÍ A PŘEPRAVA

Výrobek se musí skladovat v obalu na suchém, čistém místě mimo přímé sluneční světlo, dříve vysoké teploty a výparu benzínu a rozpouštědél. Výrobek skladujte při teplotách -5°C až +55°C a při relativní vlhkosti do 80 %. Životnost výrobku je 5 let od data výroby. Za normálních okolností by měl výrobek poskytovat dostatečnou ochranu po dobu 12 měsíců, nicméně životnost závisí na podmínkách používání a podmínkách pracovního prostředí. Jestliže se výrobek poškodí během používání, ihned opusťte prostor a prohleďte ho. Originální obal je vhodný k přepravování výrobku v rámci celé Evropské Unie.

POKYNY PRO ČISTĚNÍ

Depoujizte se čistěni po každém použití. Čistěte při izbových teplotě čistou látkou, na vlhkou látku koncentrováním roztokem vody a sapónu. Na čistěni nepoužívejte horúcu vodu, benzín, odmasťovače tekutiny, organické rozpúšťadlá alebo abrazívne čistiace prostriedky.

POUŽITÍ

Tyto výrobky poskytují takovou ochranu, jaká je uvedena v technických specifikacích. Tyto výrobky jsou určeny pouze k ochraně před částicemi pohybujícími se vysokou rychlostí s nízkou energií.

Omezení:

- Nepoužívejte tyto výrobek na ochranu proti jiným rizikům, než která jsou uvedena v technických specifikacích (viz níže).
- Čistění pomocí drátů nebo škrábanců snižuje rychlost nošení přes standardní brýle mohou přenášet nárazy a představovat tak nebezpečí pro jejich uživatele.

ZNAČENÍ

Značení zorníků:
Číslo ochrany (typ filtru - číslo odstínu) UL 1.2 – čirý zorník s UV filtrem
GL3 – zorník s protislněčným filtrem a UV filtrem

Identifikační značka výrobce AR
Optická třída 1 (nejvyšší optická třída)
Symbol mechanické pevnosti CT
(odolné vůči nárazu rychle letících částic až do 45 m/s při extrémních teplotách -5C až +55C)

Symbol ochrany proti zaměňování N
Symbol ochrany proti poškrábání K

Značení stranice:

Identifikační značka výrobce AR
Číslo normy EN ISO 16321-1
Symbol mechanické pevnosti CT

Označení CE
Označení modelu Saphire, Glance, PURE X, RADIANT R, RADIANT X, ULTRITE G, ULTRITE R, ULTRITE B

Výrobce:

ARDON s.r.o., tř. Kosmonautů 1221/2a, 779 00 Olomouc, Česká republika.
Tel./ fax: +420 581 250 072 / +420 581 259 071
E-mail: report@ardon.cz
Prohlášení o shodě ke stažení na: www.ardon.cz

OSVĚDČENÍ

Tyto výrobky poskytují takovou ochranu, jaká je uvedena v technických specifikacích. Tyto výrobky jsou určeny pouze k ochraně před částicemi pohybujícími se vysokou rychlostí s nízkou energií.

OSVĚDČENÍ

Tyto výrobky poskytují takovou ochranu, jaká je uvedena v technických specifikacích. Tyto výrobky jsou určeny pouze k ochraně před částicemi pohybujícími se vysokou rychlostí s nízkou energií.

požítí při vedchutí nárazů. Vše uvedené obaly jsou recyklovatelné. Po vybalení výrobku obal odstrňte v souladu s místními předpisy pro nakládání s odpady.

Likvidace výrobků: Na konci životního cyklu výrobek odstrňte v souladu s místními předpisy pro nakládání s odpady.
Všechny výrobky, které jsou určeny k použití, musí být označeny bezpečnostními značkami. Tyto výrobky jsou určeny pro podávání podnětů týkajících se bezpečnosti výrobků:report@ardon.cz

GLANCE, SAPHIRE, PURE X, RADIANT X, RADIANT R, ULTRITE G, ULTRITE R, ULTRITE B

NORMY A OSVĚDČENÍ

Tieto výrobky spĺňajú požiadavky nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (UE) 2016/425 osobných ochranných prostriedkov a Nariadenia Európskeho Parlamentu a Rady (UE) 2023/988, o všeobecnej bezpečnosti výrobkov a normy EN ISO 16321-1: Ochrana očí a tváre pre pracovné použitie. Dokladom o posúdení zhody s touto normou je označenie CE na výrobu.

UPOZORNENIE

- Tieto výrobky sú odolné voči nárazom, ale nie sú nerozbitné. Pravidelne ich čistite a kontrolujte. Zorníky s jamkami alebo so škrabancami snižujú priehľadnosť. Ak je výrobok poškodený alebo má poškriabávaný zorníku, musí sa vyjadriť a nahradit. Výrobok sa nepokúšajte opravovať.
- Rámček môže pri styku s pokožkou u citlivých jedincov spôsobiť alergickú reakciu. V takom prípade vyhľadajte lekársku pomoc.
- Vždy sa uistite, či si okulare vhodné pre vašu aplikáciu. Ak si tým nie ste istí, poraďte sa s bezpečnostným technikom.

SKLADOVANIE A PŘEPRAVA

Výrobek sa musí skladovať v obale na suchom, čistom mieste mimo dosahu priamoho slnečného svetla, zdrojov vysokých teplot a výparov benzínu a rozpúšťadiel. Výrobek neskladujte pri teplotách mimo rozsahu -5°C až +55°C alebo pri relatívnej vlhkosti vyššej než 80 %. Životnosť výrobku je 5 rokov od dátumu výroby. Za normálnych okolností by mal výrobok poskytovať dostatočnú ochranu počas 12 mesiacov, avšak životnosť závisí od podmienok používania a podmienok pracovného prostredia. Ak sa výrobok poškodí počas používania, ihneď opusťte priestor a prehládajte ho. Originálny obal je vhodný k preprave výrobku v rámci celej Európskej únie.

POKYNY PR ČISTĚNÍ

Odporuča sa čistenie po každom použití. Čistite pri izbovej teplote čistou látkou, na vlhkou látku koncentroványm roztokom vody a sapónu. Na čistění nepoužíвайте horúcu vodu, benzín, odmasťovače tekutiny, organické rozpúšťadlá alebo abrazívne čistiace prostriedky.

URČENÉ POUŽITÍ

Tieto výrobky poskytujú taký stupeň ochrany, aký je uvedený v technických špecifikáciách. Tieto výrobky sú určené len k ochrane pred časťicami pohybujúcimi sa vysokou rýchlosťou s nízkou energiou.

Poznámka:

- Ak je žiaduca ochrana proti časťicám s vysokou rýchlosťou v extrémnych teplotách (-5°C až +55°C), potom by mal byť zvolený chránič očí označený písmenom T hneď za písmenom odolnosti proti nárazu, tj. CT, DT alebo ET. Ak za písmenom odolnosti proti nárazu nasleduje písmeno T, potom sa môže chránič očí použiť len proti časťicám s vysokou rýchlosťou v rámci izbovej teploty.

Omešbenzie:

- nepoužívajte tento výrobok na ochranu proti iným rizikám, než ktoré sú uvedené v technických špecifikáciách (viď nižšie).
- chrániče očí proti časťicám s vysokou rýchlosťou nasadené na štandardné okuliare môžu prenášať nárazy a tým tak predstavovať nebezpečenstvo pre ich užívateľov.

OSVĚDČENÍ

Tyto výrobky poskytují takovou ochranu, jaká je uvedena v technických specifikacích. Tyto výrobky jsou určeny pouze k ochraně před částicemi pohybujícími se vysokou rychlostí s nízkou energií.

Identifikační značka výrobce AR
Optická třída 1 (nejvyšší optická třída)
Symbol mechanické pevnosti CT
(odolnost vůči nárazům rychle letících částic do 45 m/s při extrémních teplotách -5C až +55C)

Symbol ochrany proti zaměňování N
Symbol ochrany proti poškrábání K

Označení CE
Označení modelu Saphire, Glance, PURE X, RADIANT R, RADIANT X, ULTRITE G, ULTRITE R, ULTRITE B

Manufacturer:
ARDON s.r.o., tř. Kosmonautů 1221/2a, 779 00 Olomouc, Česká republika.
Tel./ fax: +420 581 250 072 / +420 581 259 071
E-mail: report@ardon.cz
Prohlášení o shodě k stažení na www.ardon.cz

VÝROBCE:

ARDON s.r.o., tř. Kosmonautů 1221/2a, 779 00 Olomouc, Česká republika.
Tel./ fax: +420 581 250 072 / +420 581 259 071
E-mail: report@ardon.cz
Prohlášení o shodě k stažení na www.ardon.cz

VÝROBCE:

ARDON s.r.o., tř. Kosmonautů 1221/2a, 779 00 Olomouc, Česká republika.
Tel./ fax: +420 581 250 072 / +420 581 259 071
E-mail: report@ardon.cz
Prohlášení o shodě k stažení na www.ardon.cz

Tyto výrobky poskytují takovou ochranu, jaká je uvedena v technických specifikacích. Tyto výrobky jsou určeny pouze k ochraně před částicemi pohybujícími se vysokou rychlostí s nízkou energií.

Tyto výrobky poskytují takovou ochranu, jaká je uvedena v technických specifikacích. Tyto výrobky jsou určeny pouze k ochraně před částicemi pohybujícími se vysokou rychlostí s nízkou energií.

GLANCE, SAPHIRE, PURE X, RADIANT X, RADIANT R, ULTRITE G, ULTRITE R, ULTRITE B

NORMY I CERTIFIKATY

Tyto výrobky poskytují takovou ochranu, jaká je uvedena v technických specifikacích. Tyto výrobky jsou určeny pouze k ochraně před částicemi pohybujícími se vysokou rychlostí s nízkou energií.

OSTRZEŻENIE

- Te produkty są wytrzymałe na uderzenia, ale nie są niezniszczalne. Należy je regularnie czyścić i kontrolować. Działawale bud podparane szkiełki ograniczają widoczność e. Jeśli produkt ulegnie uszkodzeniu podczas lub zaadrapania na szkiełkach, należy przestać go użyc i wymienić na nowy model. Nie można samemu naprawiać produktu.
- Podczas kontaktu oprawek ze skórą może dojść do reakcji alergicznej u osób nadwrażliwych. W takiej sytuacji należy skontaktować się z lekarzem.
- Zawsze powinno się upewnić, że okulary są dla użytkownika odpowiednie. Jeśli nie są Państwo pewni, należy poprosić o radę technika bezpieczeństwa pracy.

PRZECZYTYWANIE I TRANSPORT

Produkt należy przechowywać w opakowaniu, w suchym i czystym miejscu poza zasięgiem światła słonecznego, z dala wysokich temperatur oraz oparów benzynu lub rozpuszczalników. Produkt należy składować w temperaturze nieprzekraczającej zakres

od -5°C do +55°C ani przy wilgotności wyższej niż 80%. Żywołność produktu wynosi 5 lat od daty produkcji. W normalnych warunkach produktu powinien zapewnić wystarczającą ochronę przez 12 miesięcy, jednak okres użytkowania zależy od warunków użytkowania i warunków środowiska pracy. Jeśli produkt ulegnie uszkodzeniu podczas jego używania, należy natychmiast opuścić pomieszczenie i obejrzeć okulary. Odczytanie opakowanie nadejże się do transportu na obszarze całej Unii Europejskiej.

JAK CZYSZCZYĆ?

Należy czyścić po każdym użyciu. Czyścić w temperaturze pokojowej za pomocą czystej szmatki, lekko namoczonej w sztygłym roztworze wody oraz detergentu. Nie używać gorącej wody, benzynu, substancji odtłuszczających, rozpuszczalników organicznych czy też żrących środków czyszczących.

PRZEZNACZENIE PRODUKTU

Te produkty chroną w sposób, jaki podano w specyfikacjach technicznych. Są przeznaczony wyłącznie do ochrony przed cząstkami poruszającymi się z dużą szybkością i niską energią.

UWAGA:

Jeśli potrzebna jest ochrona przeciwko szkodliwym poruszającym się cząstkami w temperaturze maksymalnej (poza zakres od -5°C do +55°C), należy skorzystać z okularów ochronnych oznaczonych literą T - tuż po literze oznaczającej odporność na uderzenia, czyli: CT,DT lub ET. Jeśli za literą oznaczającą wytrzymałość nie pojawia się litera T, to oznaczania można rozkładać wyłącznie przeciw cząstkom poruszającym się z dużą szybkością w temperaturze pokojowej.

Organizacja:</

(lásd lentebb).
- A látásjavító szemüveggel együtt viselt, magas sebességű részcikk ellen védő szemvédők átvihetők az üdést, aminek következtében használója számára veszélyt jelenthetnek.

JELÖLÉS
A látófelület jelölése:
Gyártó IDAR
A Szín száma (csak szűrők)UL 1,2 – átlátszó napellenző UV szűrővel és UV szűrővel
GL3 – napellenző napszűrővel és UV szűrővel
1 (legmagasabb osztály)
Optikai osztályCT
Mechanikus szilárdság szimbólumaCT
(áteslő a gyorsan repülő részcikkkel szemben 45 m/s-ig szélsőséges -5C és +55C közötti hőmérsékleten)
Anti-fog szimbólumN
Karcölésálló szimbólumK

A szemüveg oldalrészének jelölése:
Gyártó IDAR
A szabvány számaEN ISO 16321-1
Mechanikus szilárdság szimbólumaCT
CE jelölés
Modell jelölésSaphire, Glance, PURE X, RADIANT R, RADIANT X, ULTRITE G, ULTRITE R, ULTRITE B

Gyártó: ARDON s.r.o., tř. Kosmonautů 1221/2a, 779 00 Olomouc, Czech Republic.
Tel. / fax: +420 581 250 072 / +420 581 259 071
E-mail: report@ardon.cz
A megfelelőségi nyilatkozat letölthető itt www.ardon.cz

FIGYELMEZTETÉS
Csomagolás: A műanyag zacskó, a papírdoboz és a címke nem játék. Tartsa őket gyermekek, szellemi fogyatékkal élő személyek és állatok számára elérhetetlen helyen, hogy elkerülje a légutak befedése miatti esetleges fulladás, a kezelés során a csomagolás éles szélei által okozott sérülés, illetve a csomagolás lenyelésének vagy belélegzésének kockázatát. A fenti csomagolás újjahaszosítható. A termék kicsomagolása után a csomagolást a helyi hulladékezelési előírásoknak megfelelően ártalmatlanítsa. A termék ártalmatlanítása: A terméket az életciklusa végén a helyi hulladékgazdálkodási előírásoknak megfelelően ártalmatlanítsa.
E-mail cím a termékbiztonsággal kapcsolatos panaszok benyújtásához report@ardon.cz

GLANCE, SAPHIRE, PURE X, RADIANT X, RADIANT R, ULTRITE G, ULTRITE R, ULTRITE B

NORME E CERTIFICATE
Acesta produse indeplinesc cerințele Regulamentului (UE) 2016/425 al Parlamentului European și al Consiliului privind echipamentul individual de protecție și ale Regulamentului (UE) 2023/988 al Parlamentului European și al Consiliului privind siguranța generală a produselor și ale standardului EN ISO 16321-1: Protecția ochilor și a feței pentru uz profesional.

AVERTIZARE
1) Acesta produse rezista la soc, nu sunt insa indestructibile. Curatati-le și verificati-le cu regularitate. Vizoarele cu gropite sau zgarieturi reduc transparenta. In cazul in care produsul este deteriorat sau prazinta vizor zgariat, trebuie sa fie eliminat și inlocuit. Nu incercati sa reparati produsul.
2) La persoane sensibile, rama poate produce la contactul cu pielea, reactii alergice. In astfel de cazuri apelati la asistenta medicului.
3) Convingeti-va intotdeauna ca ochelarii sunt adecvati scopului dumneavoastra. Daca insa nu sunteti siguri, consultati tehnicianul de protectie a muncii.

DEPOZITARE ȘI TRANSPORT
Produsul trebuie depozitat in ambalaj la loc uscat și curat, protejat de lumina directa a soarelui, de surse de temperatura înalta, vapori de benzina și diluanți.
Nu depozitati produsul la temperaturi in limitele valorilor -5°C – +55°C sau la o umiditate relativa superioara valorii de 80 %. Durata de viață a produsului este de 5 ani de la data fabricării. In conditii normale, produsul ar trebui să asigure o protecție suficientă timp de 12 de luni, însă durata de viață depinde de condițiile de utilizare și de condițiile mediului de lucru. In cazul in care produsul se va deteriora in timpul utilizării, parasiti imediat spatiul și verificati-l. Ambalajul original este adecvat transportarii produsului pe intreg teritoriul Uniunii Europene.

INSTRUCIUNI DE CURATARE
Se recomanda curatarea dupa fiecare folosire. Curatati la temperatura camerei cu un material curat, muaiat intr-o solutie de concentratie redua de apa și saponat. Pentru a curata produsul nu utilizati apa fierbinwte, benzina, lichide degresante sau delergenti abrazivi.

UTILIZARE CONFORM DESTINAȚIEI
Acesta produse ofera protectia care este cuprinsa in specificatia tehnica. Acesta produse sunt destinate numai protectiei ochilor impotriva particulelor in deplasare cu viteza mare și energie redua.

Nota:
In cazul in care se solicita protectia impotriva particulelor cu viteza mare și in mediu cu temperaturi extreme (-5°C - +55°C), trebuie aleasa protectia ochilor marcata cu litera T, imediat dupa litera care marcheaza rezistenta la soc, adica CT, DT sau ET. Daca dupa litera care marcheaza rezistenta la soc nu urmeaza litera T, atunci protectia ochilor poate fi folosita numai impotriva particulelor cu viteza mare la temperatura camerei.

Restricții:
- Nu utilizati acest produs drept protectie impotriva altor riscuri decât celor cuprinse in specificatia tehnica (vezi mai jos).
- Protectia ochilor impotriva particulelor cu viteza mare de deplasare purtata peste ochelarii standard poate transmite socurile, reprezentând astfel pentru utilizatori un real pericol.

MARCARE
Marcarea vizonului:
Identificarea producătoruluiAR
Cifranuanței (numai filtre)UL 1,2 – vizieră transparentă cu filtru UV
GL3 – vizieră cu filtru antisolar și filtru UV
Categorie opticaCT
1 (categoria optica cea mai înalta)
Simbol pentru rezistența mecanicaCT
(rezistent la impactul cu particule care zboară rapid până la 45 m/s la temperaturi extreme între -5C și +55C)
Simbol anticearcăn.....N
Simbol de protecție impotriva zgarieturilor.....K

Marcarea brațelor:
Identificarea producătoruluiAR
Norma nr.EN ISO 16321-1
Simbol pentru rezistența mecanicaCT
Marcarea CE
Marcarea modeluluiSaphire, Glance, PURE X, RADIANT R, RADIANT X, ULTRITE G, ULTRITE R, ULTRITE B, ULTRITE G, ULTRITE R, ULTRITE B

ARDON s.r.o., tř. Kosmonautů 1221/2a, 779 00 Olomouc, Czech Republic.
Tel. / fax: +420 581 250 072 / +420 581 259 071
E-mail: report@ardon.cz
Declarația de conformitate poate fi descarcata pe www.ardon.cz

AVERTISMENT

Ambalare: Punga de plastic, cutia de hârtie și eticheta nu sunt jucării. Păstrați-le la îndemâna copiilor, a persoanelor cu dizabilități mintale și a animalelor pentru a evita riscul unei posibile sufocări prin acoperirea tractului respirator, rănirea din cauza marginilor ascuțite ale ambalajului în timpul manipulării sau riscul ingerării sau inhalării ambalajului. Ambalajul de mai sus este reciclat. După desambalarea produsului, eliminați ambalajul în conformitate cu reglementările locale privind gestionarea deșeurilor. Eliminarea produsului: Eliminați produsul la sfârșitul ciclului său de viață în conformitate cu reglementările locale privind gestionarea deșeurilor.
Adresa de e-mail pentru depunerea reclamațiilor privind siguranța produselor report@ardon.cz

